

دعوة للمشاركين
شبكة تعلم البلديات المضيفة المتوسطة - ورشة عمل بناء القدرات
"التخطيط الاستراتيجي للتنمية الاقتصادية المحلية في المجتمعات المضيفة"
19 - 22 مارس 2018 - عمان، الأردن

وصف وأهداف ورشة العمل

في إطار شبكة تعلم البلديات المضيفة المتوسطة (HMLN)، ينظم CMI ورشة عمل بناء القدرات "التخطيط الاستراتيجي للتنمية الاقتصادية المحلية"، التي تستهدف ممثلي الحكومات المحلية والعاملين والخبراء في مجال التنمية الاقتصادية المحلية. وستعقد ورشة العمل من 19 إلى 22 مارس 2018 في عمان، الأردن، في إطار شبكة تعلم البلديات المضيفة المتوسطة (HMLN)، وسيتم تنظيمها بالتعاون مع أمانة عمان الكبرى والبنك الدولي وموئل الأمم المتحدة والتعاون التقني الألماني والحكومة المحلية للمدن المتحدة في الشرق الأوسط وغرب آسيا (UCLG-MEWA).

تهدف ورشة العمل الإقليمية لبناء القدرات إلى
- تحسين القدرات في تخطيط التنمية الاقتصادية المحلية للمجتمعات التي تستضيف اللاجئين / النازحين قسراً في الشرق الأوسط وتركيا وخارجها
- دعم التعلم الإقليمي بين الحكومات المحلية المضيفة
- تعزيز الشبكة الإقليمية (HMLN).

قد تم تحديد موضوع "التخطيط الاستراتيجي للتنمية الاقتصادية المحلية" من قبل HMLN باعتباره واحد من الحلول ذات الأولوية للحكومات المحلية المضيفة لتحسين رفاهية مجتمعاتهم في سياق أزمة اللاجئين المطولة. ويمكن لنهج تخطيط استراتيجي للتنمية الاقتصادية المحلية (LED) أن يساعد الحكومات المحلية على تحديد أصولها وتحدياتها على نحو أفضل، والتحكيم من أجل اتخاذ إجراءات متكاملة أفضل - مثل توفير بيئة أعمال مواتية للمستثمرين وتسهيل تنظيم المشاريع والأعمال التجارية المنزلية - وفي نهاية المطاف تنفيذ أفضل لإجراءات التنمية الاقتصادية المحلية. تطوير حلول التنمية الاقتصادية المحلية تدعم الحكومات المحلية المضيفة في الاستجابة لأزمة النزوح القسري من خلال تمكين اللاجئين والسكان الضعفاء من المساهمة في الرفاهية المحلية.

سنتألف ورشة العمل الإقليمية لبناء القدرات من تدريب مدته ثلاثة أيام وزيارة ميدانية توفر أدوات منهجية مخصصة للحكومات المحلية المضيفة وتبادل الخبرات بين الأقران ودورات الفرق العاملة التطبيقية. وستقدم الترجمة باللغتين الإنجليزية والعربية فقط.

وهي تستهدف نحو 45 موظف وممثل منتخب لحكومات محلية من الأردن ولبنان والأراضي الفلسطينية وتركيا والعراق وكردستان، مع مشاركين مختارين من بلدان أخرى، بما يتفق مع أهداف ورشة العمل. سيتم اختيار المشاركين من خلال هذه "الدعوة للمشاركين".

سيغطي CMI وشركاؤه تكاليف السفر والإقامة والوجبات والتدريب والرحلة الميدانية للمشاركين المختارين.

من يمكنه المشاركة؟

- الممثلون المنتخبون والموظفون (مؤقتون أو مثبتون) والمتعاونون ذو الثقة الذين يعملون لحساب الحكومات المحلية ويشاركون في التنمية الاقتصادية المحلية.
- الحكومات المحلية بما في ذلك: البلديات، جماعة / اتحاد البلديات، الإدارات البلدية، السلطة الإقليمية، المحافظة.
- البلدان المؤهلة الرئيسية: الأردن، لبنان، الأراضي الفلسطينية، العراق وكردستان، تركيا
- البلدان المؤهلة الثانوية: عدد قليل من المتقدمين - يمكن قبول ما يصل إلى 10 متقدمين من جميع البلدان الأخرى الذين يعربون عن اهتمام بالتدريب، على أساس التقييم الفردي والتناسب مع أهداف ورشة العمل.
- يجب أن يكون المشاركون قادرين على الفهم والمناقشة بنشاط باللغة العربية و / أو الإنجليزية، والتي ستكون اللغتين الوحيدتين في ورشة العمل. لن يتم توفير الترجمة للغات الأخرى.
- يمكن قبول طلب شخصين لكل حكومة محلية كحد أقصى - يحتفظ المنظمون أيضا بحق رفض طلب ثان لكل حكومة محلية، حسب حدود القدرات.

معايير الاختيار

- من أجل تحقيق أهداف ورشة العمل التدريبية، سيتم اختيار المشاركين على أساس مشاركتهم المباشرة، والحاجة والاهتمام في استراتيجية LED، وفقا للمعايير التالية:

معايير الاختيار الأولى

- ملاءمة السياق المحلي لبلديتكم ب (1) قضية اللجوء أو النزوح القسري و (2) احتياجات التنمية الاقتصادية المحلية
- الالتزام بمتابعة استراتيجية LED في منطقتكم المحلية: يجب أن يكون المشاركون في وضع يسمح له بالمساهمة في تطوير استراتيجية LED، وأن يكون مدعوما في هذا الجهد بإرادة سياسية (على سبيل المثال أن يكون جزءا من وحدة البلدية المسؤولة عن سياسات التنمية الاقتصادية المحلية، أو أن يكون في وضع يمكنه من التأثير على سياسات التنمية الاقتصادية المحلية). ومن المتوقع أن تستمر أنشطة المتابعة ما لا يقل عن 6 أشهر إلى 12 شهرا.
- المشاركة الفعالة (للأعضاء الحاليين) في شبكة تعلم البلديات المضيفة: يتم تقييمها من خلال المشاركة في نشاطين على الأقل (ورش عمل، ندوات عبر الانترنت، خلاصة وافية من التجارب) و / أو المشاركة الفعالة في المناقشات الافتراضية (صفحة الفيسبوك، C4D)

معايير الاختيار / إقرار الاختيار

• **استكمال التقييم الذاتي LED:** سيتم الاختيار الأولي لمقدمي الطلبات الذين يستوفون المعايير المذكورة أعلاه، ودعوتهم إلى استكمال التقييم الذاتي LED. هذا التقييم الذاتي هو جزء لا يتجزأ من التدريب، والذي سيتم تشجيع المشاركين على استخدامه خلال ورشة العمل من أجل صقل استراتيجيات LED الخاصة بهم. ويتألف من استمارة استبيان لتقييم الوضع الاقتصادي لبلديتهم، بما في ذلك الأصول والخصوم والفرص والتحديات؛ وتحديد نطاق عملهم. وسيتلقى المشاركون أيضا تعليقات من أقرانهم وخبراء بشأن هذا التقييم الذاتي خلال ورشة العمل.

سيكون إتمام التقييم الذاتي آخر شرط لإقرار اختيار المتقدمين الذين تم اختيارهم الأولي. وسيؤدي عدم اكتمال التقييم الذاتي إلى خرق المشاركة في ورشة العمل.

عملية الاختيار والجدول الزمني

سيتم اختيار المتقدمين المؤهلين للمشاركة في ورشة العمل على أساس المعايير المذكورة أعلاه من قبل فريق CMI وشركاء تنظيم ورشة العمل، بما في ذلك موئل الأمم المتحدة، و GIZ و UCLG-MEWA. الجدول الزمني للطلبات والاختيار هو ما يلي:

- إطلاق الدعوة للمشاركين: 28 ديسمبر 2017

- **يجب ملء استمارات الطلب للاختيار الأولي قبل: 10 يناير 2018**

- سيتم إبلاغ المتقدمين الذين تم اختيارهم الأولي وسيحصلون على استطلاع التقييم الذاتي الإلزامي لاستكمالها: 15 يناير 2018

- الموعد النهائي لاستكمال استطلاع التقييم الذاتي من أجل تأكيد المشاركة: 29 يناير 2018

- **إعلان الاختيار النهائي: 4 فبراير 2018.**

سيطلب من المشاركين المختارين تقديم الوثائق اللازمة للمضي قدما في الترتيبات اللوجستية (السفر والإقامة).

كيف يمكنكم الطلب؟

سيتم تقديم الطلبات من خلال استمارة إلكترونية إما باللغة الإنجليزية أو العربية. وستؤخذ بعين الاعتبار الطلبات المكتملة فقط. إذا كنتم تواجهون صعوبات في ملء النموذج عبر الإنترنت باللغة الإنجليزية أو العربية، يرجى الاتصال بنا على refugees@cmimarseille.org.

الجوانب القانونية

قواعد الدعوة للمشاركين أعلاه ملزمة طوال كامل مدة الدعوة للمشاركين لورشة العمل المذكورة أعلاه. ويشير تقديم الطلب في الدعوة إلى أن المشاركين يقبلون هذه القواعد والأنظمة ويوافقون على الالتزام بها.